Zeitschrift: Le messager suisse de France : revue mensuelle de la Colonie suisse

de France

Herausgeber: Le messager suisse de France

Band: 5 (1959)

Heft: 1

Rubrik: Divers

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

CHANSON

par Jean-Pierre MOULIN et Franck JOTTERAND

connaissance. Brassens cependant n'est pas tellement inférieur à La Fontaine. Ses musiques sont aussi savantes, sous leur aspect populaire, que les rythmes du bonhomme.

M. — Tu dis musique. Les paroles d'une chanson ne peuvent pas se séparer de la musique. C'est une autre limite de cet art, une autre « spécificité », comme disaient les critiques de 1947.

J. — Ne confondons pas poésie et chanson poétique. Ni théâtre et chanson, bien que...

M. — Bien que la chanson tende à devenir théâtrale, spectaculaire. Yves Montand fait de chaque chanson un sketch, avec son exposition, son drame, sa chute.

J. — Tiens, je croyais l'avoir déjà dit, mais je ne suis plus d'accord; l'art du théâtre est autre chose.

M. — Je préciserai : la chanson tend vers le ballet, comme en Amérique, et l'on peut en suivant cette évolution réinventer l'opérette, sous une forme encore inconnue. Un art où musique, paroles, gestes se combineraient en un style neuf.

J. — Nous attendons le Wagner de la chanson... Mais revenons à la chanson. Qui, selon toi, est à la source de la chanson moderne? Charles Trénet?

M. — Bien sûr. Il a donné le signal vert, il a permis à une certaine poésie de s'exprimer dans la forme chantée, il a lancé de nouveaux thèmes, de nouveaux rythmes. Je vois deux grands courants d'inspiration: Trénet, sorte de troubadour savant, qui transpose la réalité dans le rêve, et rejoint les surréalistes; et Brassens, poète chanteur, avec ses femmes sorcières, son appétit de vivre, son goût des saisons, sa magie paysanne, ses thèmes du temps qui passe, de la vie et de la mort.

Il y a d'autres tendances: Gainsbourg, la solitude de l'individu dans le monde actuel (« Le poinçonneur des Lilas »); Léo Ferré, l'anarchiste,

le poète maudit.

J. — Et du point de vue musical? M. - Trénet a introduit le rythme de jazz; Brassens à sa guitare soutient son chant d'un new-orléans subtil; Gainsbourg introduit les harmonies jazz dans la chanson.

J. — N'oublions pas la chanson populaire, la scie, la rengaine, qui exploite des thèmes « inscrits dans le subconscient des masses », pour parler moderne, et qui utilise des mots-clés, efficaces: « Si tu vas à Rio », par exemple.

 $\mathbf{M.}$ — Un détail à ajouter : les compositeurs actuels sont presque tous des fils de bourgeois : Béart est physicien, Brassens a fait de solides études, Ferré a passé par le Conservatoire, Jacques Brel est fils d'in-

J. — Je n'aime pas Brel: de la confiture mise en pot à Saint-Sul-

M. — Ah! la chanson religieuse, un hebdomadaire parlait récemment du rôle de Dieu dans la chan-

J. — Ce qui prouve bien que cet art est le reflet des tourments et des joies d'une époque!... Mais parlons de toi, pour terminer. Tes chansons nous proposent le thème de la solitude: « Sacré Président », le « Tourniquet », le « Danseur de Charleston », souvent des airs de rengaine. Psychanalystes à vos fiches! Fouille en ta petite enfance!

M. — Je me rappelle les 31 décembre, à Lausanne, j'étais seul dans ma chambre, le soir, pendant que les adultes veillaient encore à l'étage en-dessous, et j'écoutais la musique des manèges de la Ri-

J. — Bravo. Et maintenant, tes rapports avec le sexe d'en face: femmes sorcières, femmes mantesreligieuses, que l'on tient en respect à coup de chèques, l'amour lié à l'argent; et les femmes tendres et maternelles. D'où cette crainte, cette terreur, dont seule la richesse peut nous protéger; et d'où ce besoin d'affection douce?

M. — Cela m'ennuie de chercher. Tiens, une idée, à propos de mes textes: je crois que le sérieux de l'homme ne tient pas devant la magie de la femme.

J. — Mais quel secret complexe révèlent donc tes évocations de femmes-Circé métamorphosant les mâles, tes comparaisons avec le monde des insectes?

M. — Chansons que tout cela!

DIVERS

ARTS

L'Exposition de la Section des peintres et sculpteurs suisses de Paris, qui a eu lieu à l'Ambassade de Suisse du 6 au 14 décembre, s'est terminée par la remise du Prix Micheli aux peintres Charles Meystre et Jean Cornu et l'attribution du Prix Susse aux sculpteurs Adrien Liengme et Georges Schneider.



Numéro spécial du "Bund"

Nous signalons à tous nos lecteurs le numéro spécial que le « Bund » a consacré à la « France au Travail ». Nous félicitons le « Bund » d'avoir pris une telle initiative, dans la période riche de conséquences que nous vivons actuellement.

Suisses de Paris Suisses de France

abonnez-vous

à votre Revue

« Le Messager Suisse de France »

Prix annuel: 600 F C.C.P.: 12.273.27

10, rue des Messageries, Paris Xº